

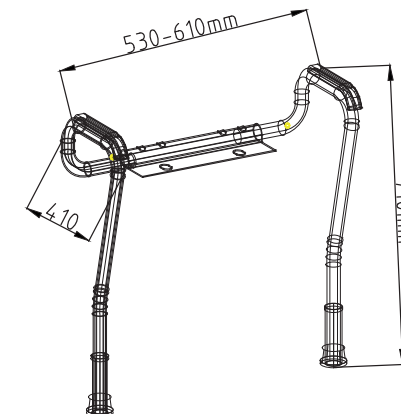


Ready for life

Manual - Armrests with floorsupport

Item No. 10540
Max: 100 kg/220 lbs
Manual nr: 00752 Ver. 1 110921

Ready for life is a series of assistive devices that are designed to give users the best possible conditions for living an active life on a daily basis. The products have been specially developed to meet the conditions for homecare and institutional care settings. Ready for life offers the right quality, the right function and the right performance at the right price.



- EN** Armrests with floorsupport, provides support to the user when sitting on and standing up from the toilet.
- SV** Armstöd med golvstöd, ger stöd när användaren sätter sig ner och reser sig upp.
- DE** Armlehnen mit Bodenstütze, stütze zum Hinsetzen und Aufstehen.
- NL** Armleuningen met hulppoten, bieden ondersteuning aan de gebruiker tijdens zitten en opstaan vanaf het toilet.

Distributed by:
Veddestav, 15, Box 640
SE-175 27 Järfälla
SWEDEN



Tel: +46 (0)8-557 62 200
Fax: +46 (0)8-557 62 299

Internet: www.handicare.com
E-mail: info@handicare.se

Manufactured for: Valentine International Ltd., Taiwan R.O.C.

Contact your local distributor if you have any questions about the product and its use. See www.handicare.com for a complete list of distributors. Always make sure that you have the right version of the manual. The most recent editions of manuals are available for downloading from our website, www.handicare.com.

English

Svenska

Deutsch

Nederlands

Functional inspection

Visual inspection

Inspect the product regularly. Check to ensure that material is free from damage.

Before use:

Ensure that the product is correctly mounted/installed. Check tightness of toilet seat bolt regularly.

Always read the manual

Always read the manual.
Keep the manual where it is accessible to users of the product.

Kontroll av funktion

Visuell inspektion

Gör regelbundna funktionskontroller av produkten. Kontrollera att materialet är helt fritt från skador.

Före användning:

Kontrollera att produkten är rätt monterad/installerad. Kontrollera regelbundet att bultarna på toalettstolen är ordentligt åtdragna.

Läs alltid manualen

Läs alltid manualen.
Förvara manualen tillgänglig för användare av produkten.

Kontrolle der Funktion

Sichtprüfung

Unterziehen Sie das Hilfsmittel regelmäßigen Funktionskontrollen. Vergewissern Sie sich, daß das Material unbeschädigt ist.

Vor der Benutzung

Prüfen Sie das Produkt auf korrekte Montage. Den festen Sitz der Schrauben an der WC-Schale regelmäßig prüfen.

Lesen Sie stets die Gebrauchsanweisung

Lesen Sie stets die Gebrauchsanweisung.
Verwahren Sie die Anleitung so, dass sie der Anwender des Produktes rasch zur Hand hat.

Functionele inspectie

Visuele controle

Inspecteer het product regelmatig. Controleer op mogelijke beschadigingen van het materiaal.

Voor gebruik

Zorg ervoor dat het product juist is gemonteerd. Controleer de bevestiging van de moer van de toiletzitting regelmatig.

Lees altijd de handleiding

Lees altijd de handleiding.
Bewaar de handleiding zodat deze voor gebruikers van het product bij de hand is.

Installation instructions

- Remove toilet seat from toilet and place bracket onto toilet base with frame assembly attached. Line up bracket holes with toilet seat screw bolt holes. Insert the toilet seat bolts through the bracket, then through the holes in the toilet. Before placing bolts through the holes, place washers between the bracket and the toilet. Tighten the toilet seat bolts well.
- Adjust leg height extension legs. Warning: when adjusting the height of the leg extension, make sure that each is set into using same height adjustment hole and that the frame is level. Push buttons must fully protrude through the adjustment hole of each leg extension to ensure a positive lock.
- Adjust the width of the armrests on both sides by pressing push buttons on both sides. Ensure the push button locates firmly back into the hole.

Using the product

The floorsupport must be standing on the floor. The load on the armrests should be in a downwards direction. The armrests can be lifted a bit for cleaning.

Installationsanvisningar

- Ta bort toalettsitsen från toaletten och placera fästet tillsammans med ställningen på toaletten. Placera fästets hål över hålen för toalettsitsens skruvbultar. Placera brickor mellan fästet och toaletten och för därefter toalettsitsens bultar genom fästet och hålen på toaletten. Dra åt ordentligt.
- Justera höjden på benen. Varning! Justera båda benen till samma höjd och använd samma höjjusteringshål, så att ställningen är plan. Låssprintarna måste komma fram helt genom justeringshålen på varje ben för att garantera att benen är låsta.
- Justera avståndet mellan armstöden på båda sidor med hjälp av låssprintarna på båda sidor. Kontrollera att låssprintarna hamnar korrekt i hålen igen.

Användning av produkten

Armstöden måste stå på golvet. Belastningen på armstöden ska vara nedåtriktad. Armstöden kan lyftas en aning för rengöring.

English

English

Maintenance

Clean regularly with normal household detergent. Do not use aggressive cleaners.

Technical data

Material, frame and bracket:	Aluminum
Material, armrests:	Plastic
Total width:	530-610 mm, 20.9 - 24"
Width between armrests:	420-500mm, 16.5 - 19.7"
Armrests, length:	410 mm, 16.1"
Armrests, height:	710-810 mm, 27.9 - 31.9" (in 5 steps of 25 mm, 0.98")
For toilet heights:	400-500 mm, 15.7 - 19.7"
Max. user weight:	100 kg/220 lbs

Fits on toilets with 75 mm free depth for bracket.

Warning

- Please inspect all parts carefully for cracks prior to use.
- Do not load the armrests on one side only.
- The product is not suitable for sideward or lateral transfer.

Svenska

Svenska

Installationsanleitung

- WC-Sitz abnehmen und Befestigung zusammen mit dem Stativ an der WC-Schale befestigen. Löcher der Befestigung über den Löchern für die Schrauben des WC-Sitzes positionieren. Schrauben des WC-Sitzes durch die Befestigung und die Löcher der WC-Schale stecken. Zuvor die Beilagscheiben zwischen Befestigung und WC-Schale einsetzen. Fest anziehen.
- Stützen auf korrekte Höhe einstellen. Achtung! Darauf achten, dass beide Beine auf gleiche Höhe, d.h. gleiche Verstellungslöcher eingestellt werden, um eine korrekte Stellung des Stativs zu erzielen. Die Drucktasten der Stützverlängerung müssen korrekt einrasten, um die Arretierung der Stützen zu gewährleisten.
- Abstand zwischen den Armlehnen an beiden Seiten anhand der Drucktasten einstellen. Darauf achten, dass die Drucktasten wieder korrekt einrasten.

Anwendung des Produktes

Die Bodenstütze muss auf dem Fußboden ruhen. Die Belastung der Armlehnen darf nur nach unten gerichtet sein. Zur Reinigung können die Armlehnen etwas angehoben werden.

Deutsch

Nederlands

Montage instructies

- Verwijder de toiletbril van het toilet en plaats de bevestigingsplaat op het toilet terwijl het frame geassembleerd is. Zorg dat de gaten van de bevestigingsplaat in lijn zijn met de schroefgaten in het toilet. Plaats de schroeven van de toiletbril door de bevestigingsplaat en daarna door de schroefgaten van het toilet. Voor plaatsing van de moeren, breng de sluitring aan tussen de moer en het toilet. Schroef de moeren vast.
- Pas de hoogte van de poten aan. Waarschuwing: tijdens het aanpassen van de hoogte, zorg dat iedere poot dezelfde hoogte heeft en dat het frame waterpas staat. Drukknoppen moeten volledig terugkomen in het gat van de poot voor een veilige bevestiging.
- Pas de breedte van de arMLEuningen beiderzijds aan door de knoppen in te drukkken aan beide zijden. Zorg dat de drukkноп terugkomt in het gat.

Gebruik van het product

De hulppoten dienen op de vloer te staan. De belasting op de arMLEggers dient in neerwaartse richting te zijn. De arMLEuningen kunnen enigzins opgetild worden voor schoonmaak.

Deutsch

Nederlands

Onderhoud

Regelmatig reinigen met normale huishoudmiddelen. Geen agressieve schoonmaakmiddelen gebruiken.

Technische informatie

Material, frame en bevestigingsplaat:	Aluminium
Material, arMLEuningen:	Kunststof
Totale breedte:	530-610 mm
Breedte tussen arMLEuningen:	420-500mm
ArMLEuningen, lengte:	410 mm
ArMLEuningen, hoogte:	710-810 mm (in 5 stappen van 25 mm)
Voor toilethoogtes:	400-500 mm
Max. gebruikersgewicht:	100 kg

Geschikt voor toiletten met 75 mm diepte voor bevestigingsplaat.

Waarschuwing

- Inspecteer alle onderdelen grondig op breuken voor gebruik.
- Belast de arMLEuningen niet eenzijdig.
- Het product is niet geschikt voor zijwaartse transfer.